



A NOTE FROM THE DIRECTOR

Dear AISG Community,

(Scroll down for Chinese translation: 请翻阅后面的中文翻译)

Health and safety are always our number one priority at AISG. Given the recent government requirement for all residents in Yuexiu and Haizhu districts to undertake and complete COVID-19 testing due to the rapidly developing situation in Guangzhou, I have decided that **AISG will not have school on either campus on Monday, May 31**, so that our faculty, staff and families that are impacted by this requirement can complete their testing and receive their results, per the government's request.

We are coordinating with **the Yuexiu Education Bureau who has confirmed that it will do testing for all Ersha AISG students, faculty and staff at ErSha campus either on Monday or Tuesday**. Specific times and details will be forthcoming.

At this time, we have not received any recommendations from the Huangpu Education Bureau regarding testing for our Science Park students. However, if students reside in Yuexiu and Haizhu districts, they are to follow instructions for testing in their respective districts.

We will continue to monitor the situation and will provide our **next update before the end of the day on Monday, May 31** on how we will proceed with the remainder of our school year.

In the meantime, please ensure you are complying with all government requests and pandemic prevention measures.

Thank you for your understanding and support. Please send any questions to prepare@aisgz.org.

Stay safe!

Kindest Regards,
Kevin Baker
Director

尊敬的家长,

在AISG，健康和始终是我们的首要任务。鉴于近期广州疫情的快速发展，政府要求越秀区和海珠区所有居民完成COVID-19核酸检测工作，**我决定5月31日(星期一)AISG两个校区将不上课**，以便我们的教职员工，受此要求影响的工作人员和家属可以按照政府的要求完成他们的检测并收到结果。

我们正在与越秀区教育局协调，**越秀区教育局已经确认将在周一或周二对二沙校区所有学生、教职员工进行核酸检测**。具体时间和细节将会进一步公布。

目前，我们还没有收到黄埔区教育局关于科学城校区核酸检测的建议。然而，如果学生居住在越秀区和海珠区，他们需要按照政府指示在各自的地区进行检测。

我们将继续关注这一情况，并将在**5月31日星期一结束前**进行关于我们如何继续完成本学年的下一次更新。

与此同时，请确保您遵守所有政府的要求和疫情的防护措施。

感谢您的理解和支持。如您有任何问题请发送邮件至prepare@aisgz.org。

保持安全!

真挚问候，
Kevin Baker
校长



American International School of Guangzhou
Er Sha Campus No 3 Yan Yu Street South, Er Sha Island
Guangzhou, (8620) 8735 3392

www.aisgz.org